

Ficha Técnica
Technical Data Sheet



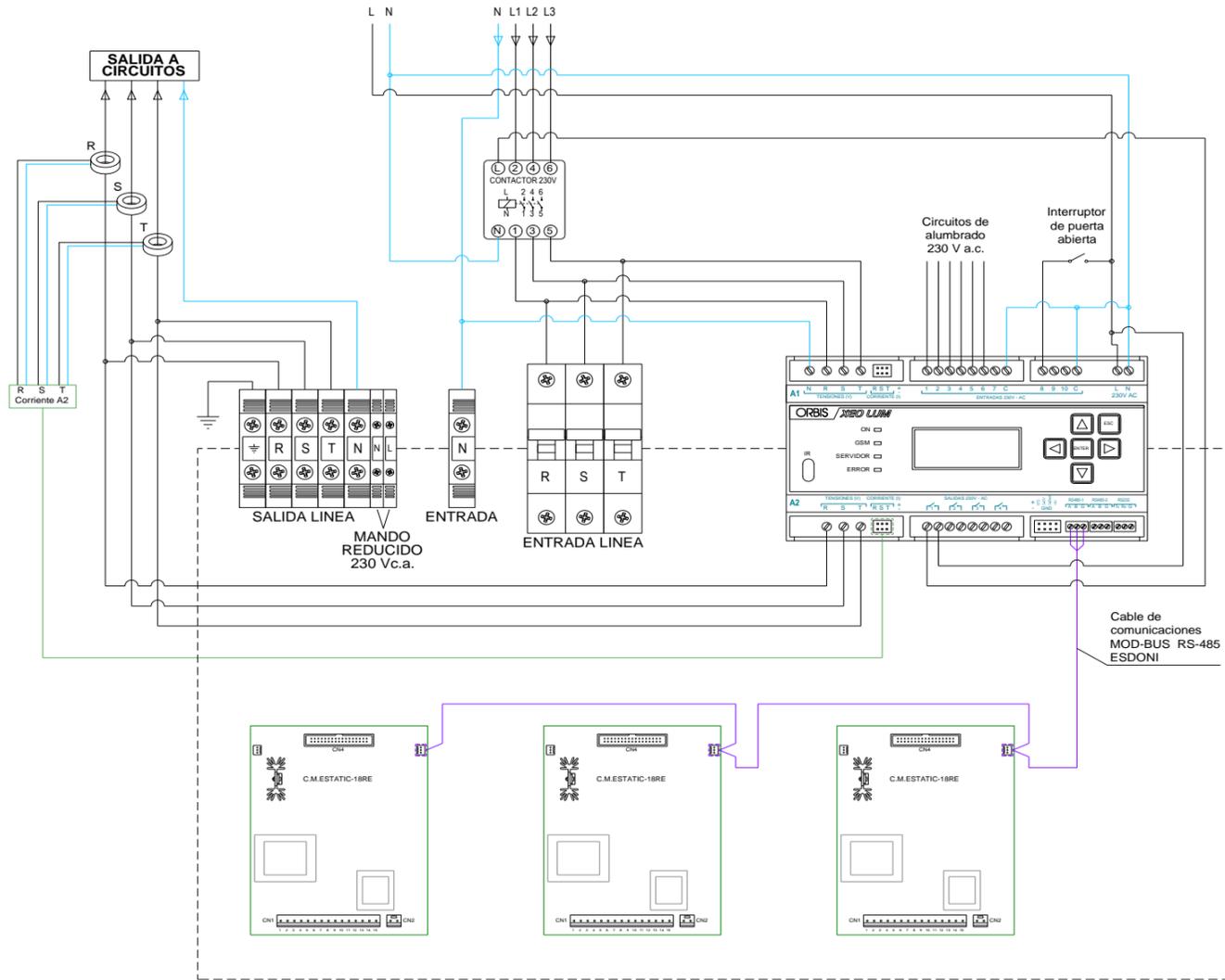
Descripción	Description
<ul style="list-style-type: none"> • Potente sistema de telegestión para la gestión a distancia de grandes instalaciones de alumbrado como las existentes en ayuntamientos, autopistas y grandes fábricas. • Permite gestionar equipos en web con información en tiempo real, actuación remota, históricos, informes, alarmas por SMS o e-mail, 3 niveles de usuarios, etc. • Adaptable a cualquier centro de mando (9 módulos DIN) • Funciones: consumos, tensiones, potencias, cosenos por fase, estado entradas y salidas, etc. • Conexiones: <ul style="list-style-type: none"> - 10 entradas auxiliares - 4 salidas configurables - 2 puertos RS485 (Modbus de expansión periféricos y otro control ESDONI) - 1 puerto RS232 	<ul style="list-style-type: none"> • Remote management system for large lighting installations such as those in municipalities, highways and large factories. • Allows you to manage, by web site, the lighting cabinets individually or in groups, georeferenced representation with real-time information, remote configuration and actions, historical data, reports, alerts by SMS or e-mail, 3 levels of users, etc • Can be adapted to any existing control centre (9 module DIN installation) • Functions: consumers, voltages, powers, consumption per phase, input and output status etc • Connections: <ul style="list-style-type: none"> - 10 auxiliary inputs - 4 auxiliary outputs - 2 RS485 ports (Modbus peripheral expansion and another for ESDONI) - 1 RS232 port
Aplicaciones	Area of application
<ul style="list-style-type: none"> • Centro de mando sin sistemas de ahorro: Se pueden tener telegestionadas e integradas las alarmas, programación astronómica, consumos, tensiones y salidas auxiliares. • Centro de mando con doble nivel con línea de mando: desde el XEO LUM se puede configurar la programación tanto astronómica como del horario reducido. • Centro de mando con estabilizador de tensión y reductor de flujo luminoso: si se dispone de un estabilizador-reductor de cualquier marca se pueden aplicar las funciones arriba mencionadas. Si el equipo es un ESDONI, además el XEO LUM permite modificar los parámetros internos (nivel de tensión estabilizada, máxima reducción y reducción escalonada por periodos horarios), facilitando la adecuación del alumbrado a las necesidades de la vía, tanto de manera general como en ocasiones puntuales, sin la necesidad de desplazar un técnico de mantenimiento a la instalación. 	<ul style="list-style-type: none"> • Control centre without power savings system: In this situation, the alarms, astronomic programming, consumptions, voltages and auxiliary outputs etc can be tele-managed. • Control centre with double level with control line: The XEO LUM can handle both astronomic and reduced-hours programming providing it is double level with control line (this function is very useful for comparing consumptions before and after commencing the reduction). • Control centres with Dimmer-Stabiliser: When the XEO LUM is installed in control centres fitted with high-performance ESDONI dimmer-stabilisers, these installation are then provided with high energy efficiency, expanding their possibilities in installation management as well as in monitoring and maintenance.

Modelos Models	XEO LUM Telegestión Remote management	XEO LUM LOCAL Control local Local management

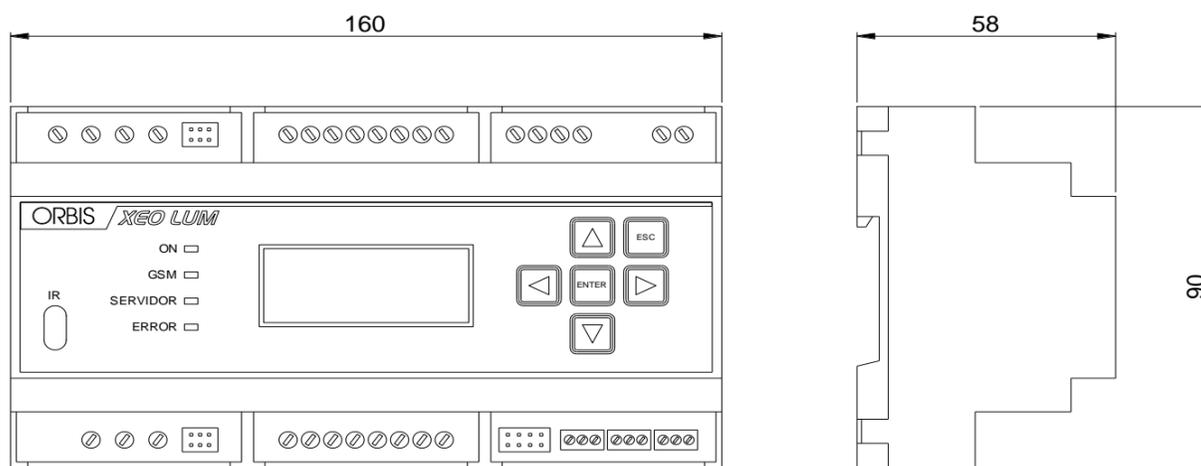
XEO LUM

Características técnicas			
Technical data			
Alimentación <i>Power supply</i>	V c.a. V AC	230	
Consumo propio <i>Self consumption</i>	VA	4,8	
Visualizador <i>Display</i>		Alfanumérico 4x20, cristal líquido retroiluminado <i>Alphanumeric 4x20, backlit LCD</i>	
Entradas auxiliares <i>Auxiliary inputs</i>		10 optoacopladas de 230 V c.a. <i>10 opto-coupled, 230 Vac</i>	
Salidas auxiliares <i>Auxiliary outputs</i>		4 relés libres de potencial 5 A / 230 V c.a. <i>4 voltage-free relays 5 A / 230 Vac</i>	
Entradas analógicas <i>Analog inputs</i>		1 x 0 - 10 V 1 x 0 - 20 mA 1 x NTC	
Puertos de comunicaciones <i>Communications ports</i>		1 x RS232 1 x RS485 (ESDONI) 1 x RS485 Modbus expansión	
Analizadores <i>Analysers</i>		2 completos con medida trifásica de tensión y de corriente (se suministran transformadores de corriente para un analizador) <i>2 complete analysers with three-phase voltage and current measurement</i>	
Comunicaciones móviles			
Mobile communications			
Módulo GSM <i>GSM Module</i>		Porta-tarjeta SIM 3 V, 1,8 V con botón de extracción Cuatribanda EGSM 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz GPRS Class 12 (86 kbps subida y bajada) <i>SIM card holder, 3 V, 1.8 V with extraction button</i> Four-band EGSM 850 / 900 / 1800 / 1900 MHz GPRS Class 12 (86 kbps Up and Down)	NO
Potencia <i>Power</i>		Class 4 (2 W) @ 850 / 900 MHz Class 1 (1 W) @ 1800 / 1900 MHz	NO
Sensibilidad <i>Sensitivity</i>		107 dBm (typ.) @ 850 / 900 MHz 106 dBm (typ.) @ 1800 / 1900 MHz	NO
Antena <i>Antenna</i>		Rango de frecuencia: 900 / 1800 MHz Ganancia: 6 cm 0 dBi; 22 cm 3 dBi <i>Frequency range: 900 / 1,800 MHz</i> <i>Gain: 6 cm 0 dBi; 22 cm 3 dBi</i>	NO
Clase de protección <i>Protection class</i>		Clase II en condiciones correctas de montaje <i>Class II in correct mounting conditions</i>	
Grado de protección <i>Degree of protection</i>		IP 20 según EN 60529 <i>IP 20 according to EN 60529</i>	
Temperatura de funcionamiento <i>Operating temperature</i>	°C	-10 °C a +45 °C	
Temperatura de transporte y almacenamiento <i>Storage temperature</i>	°C	-20 °C a +60 °C	
Número de módulos <i>Module number</i>		9	
Dimensiones exteriores <i>External dimensions</i>	mm	160 x 90 x58	
Peso neto <i>Net weight</i>	g	332	

Conexión
Wiring diagram



Dimensiones exteriores
Overall dimensions



XEO LUM

Accesorios

Accessories available

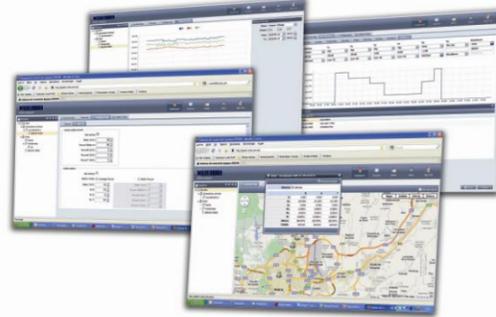
Antena antivándalica 3dB
Antena screwed 3dB

Código
Code: OB509903



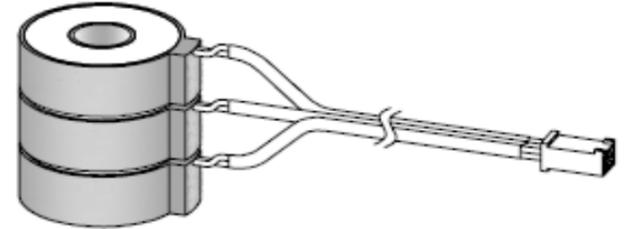
Software XEO LUM

Código
Code:



Conjunto transformadores de corriente
Current transformers kit

Código
Code: OB145079



Código
Code:

Código
Code:

Código
Code:

Código Code	XEO LUM	XEO LUM LOCAL
	OB509922	OB509930

Marcado
Approvals and marking



Directivas de referencia
Reference Directives

2004/108/EC; 2006/95/EC

Normas de referencia
Reference standards

EN 60950-1:2007+A11:2009; EN 61000-6-2:2006; EN 61000-6-3:2007